

# Annnullau l'iniziativa da catscha

Il cussegli grond ei sefatschentaus intenisvamein dall'iniziativa e catscha speciala

DA HANS HUONDER / ANR

■ L'iniziativa encounter la catscha speciala ha procurauier el cussegli grond per ina liunga ed intensiva discussiun. La fin finala ha il parlament annnullau ella cun 79 encounter 36. Darar ei la tribuna stada aschi pleina scoier. La tractaziun dall'iniziativa ha carmalau biars catschadurs ella capitala. La discussiun ei stada animada e detagliada. Aschi seggirs sco ils ins ein che l'iniziativa ei nunvaleivla, tschentan ils autters en discussiun ils dubis dil dretg che concernan quella. Il cussegli grond ei sefatschentaus dils fatgs dall'iniziativa sco dalla catscha speciala. La finala ha la fraciun dils catschadurs annunziau ina proposta per ina soluziun. Tenor quella duess la casch'aulta veginr reaviarta per quater dis ella secunda mesadad digl october. Cusseglier guvernativ *Mario Cavigelli* ha defendiu la proposta dalla regenza d'annullar l'iniziativa: «Il parlament ha la greva obligazion da concluder schebein l'iniziativa ei conforma al dretg ni buca.» Denter auter ei



Ina ga dapli caschuna la catscha speciala discussiuns, quella ga era el cussegli grond.

KEystone

ina catscha da reschia, pia entras la survigilonza, veginida tematisada per aschia reglar ils effectivs tard igl atun. «Quei ei in frida mortala per 90 pertschien dils Grischuns. Nus stuessen tarmet-

ter survigiladers pagai alla catscha enstagl da schar far quei ils catschadurs», puntuescha Mario Cavigelli. El ha defendiu ils interess dil forestalesser. In pli grond diember da tscharvas possi ei bu-

ca vertir ord vesta da quel. Entochen la fin da redaczun haveva il cussegli grond aunc priu negin conclus.

➤ PAGINA 2

# «En dubi sto il suveran decider»

Il cussegli grond ei sefatschentaus intensivamein dall'iniziativa encunter la catscha speciala

DA HANS HUONDER / ANR

**■ Il gliendisdis suentermiezdi ha il cussegli grond tractau l'iniziativa encunter la catscha speciala. Regenza e cumissiun predeliberonta han propone al parlament d'annullar quella. La discussiun ei stada fetg animada. El center da quella ei stada la legitimitad dell'iniziativa.** L'iniziativa encunter la catscha d'atun ei veginida inoltrada ils 21 d'uost 2013 alla canzlia cantunala. 10 229 vischinas e vischins han suttascret quella. Necessarias fussen stadas 3000 suttascripzions. L'iniziativa pretenda ina midada dalla lescha da catscha cantunala. Igl artechel 11 duei veginir midaus en quei senn ch'ils plans da catscha veginan contonschi en cuort temps, en mintga cass denton duront la catsch'aulta ordinaria. En quei connex duei era veginir risguardau ina catscha els asils per aschia contonscher la regulaziun necessaria senza ina catscha speciala. Il temps da catscha ei da fixar aschia che la catsch'aulta cuoza duront maximalmein 25 dis duront il settember ed igl october cun la pussevladad d'ina interrupziun dalla catscha da silmeins treis dis in suenter l'auter.

## Planisaziun renconuschida

Sin fundament da pareris externs ha la regenza proponiu al cussegli grond d'annullar l'iniziativa. Ella constatescha che l'iniziativa cunterfa en plirs puncts alla lescha da catscha e la lescha d'uaul federala. A quella conclusiun vegin era la maioritad dalla cumissiun per ambient, traffic ed energia dil parlament cantunal. Ils puncts essenzials dil conclusiun dalla maioritad dalla cumissiun ein vegni dilucidai dil president della cumissiun, deputau *Andreas Felix* (bdp, Haldenstein). Tenor el constat il



Alla catscha speciala sto veginir sittau surtut animals feminins e giuvens.

suttastreha surtut la problematica dils donnis egl uaul. Sco pur sappien ins era pover mo tons animals sco quei ch'il Pavel Lubeschi. La proteciun digl uaul stoppi veginir risguardada, la lavur dils davos decennis astgi buca veginir disfatga mo aschia. Tenor deputau *Ernst Sax* (pcd, Sursaissa), medemamein commember dalla cumissiun predeliberonta, cunterfa l'iniziativa claramein al dretg da catscha e digl uaul. Cun in gie all'iniziativa sappien ils plans da tscharvas e cavreuls buca veginir contonschi ni qualitativamein ni quantitativamein. Medemamein era buc ils criteris regiunals: «El giudicament dall'iniziativa ei il text decisivs e buca l'opiniun subjectiva dils iniziants.» Per deputau *Beat Deplazes* (ps, Cuera) chiei medemamein commember dalla cumissiun, eis ei buca cumpleinamein clar schebein l'iniziativa cunterfa al dretg ni buca: «Teoreticamente eis ei pusseivel da realisar quella. Ella pratica representass perencunter in grond problem.» Beat Deplazes ei - sco sia collega da partida deputada *Tina Gartmann* era - puerschuadius chiei drova ina catscha speciala. Ins sappi tonaton reponderar quella. In clar plaid pertuccont la legitimitad dall'iniziativa ei veginius da deputau *Walter Vetsch*, (pld, Pragg-Jenaz): «Annular l'iniziativa ei memia sempel. Cun dir gie ad ella purtein nus denton era gronda responsabladad.» El criticeschcha las expertisas externas dalla regenza. Quellas seigien per part grevas da suandar e per part cuntrastontas. Sco vischin dalla Purtenza seigil el plaunsiun unfis da tedlar permanentamein il se-scagnem pervia dalla catscha speciala. Deputau *Lorenz Alig* (pld, Pigniu) plaida d'in magliac scalgias. Quel fusii ei stau pusseivel d'impedir. El hagi negina capientscha chins vegli annular l'iniziativa.

## Tscherclar soluziuns

Deputau *Christian Mathis* (pps, Küblis) chiei in dils iniziants, ha argumentau l'iniziativa. Ils dubis davart la catscha speciala el Grischun seigien gronds enteifer la populaziun. Ei regi in grond malessier. Il novembre e december drovi la selvaschina ruaus. El fa menziun dil grond diember d'asils. A quels seigi ei d'attribuir chiei seigi buca pusseivel da sittar dapli tscharvas il settember. La catscha speciala seigi ina fatschenta lucrativa per il cantun, rodund in miez milliun francs flesseggi aschia ella cassa cantunala. Essend che regenza ed uffeci seigien buca stai promts da reagir sin la critica dalla populaziun seigi l'iniziativa stada necessaria. Deputau *Gian Michael* (pbd, Donat) admonescha chins duei buca semplamein emblidar il tema catscha speciala en cass che l'iniziativa vegin annullada. Ei seigi da tscherclar soluziuns, denter auter ensemble cun ils iniziants. Cun bunaveglia seigi ei pusseivel da cattar quellas. Deputau *Emil Müller* (pbd, Susch) menziunescha en special ils donnis che vegnevan caschunai pli baul dallas tscharvas ell'agricultura.

## In cumpromiss?

Deputau *Christian Kasper* (pld, Buchen) chiei era vicepresident dall'UNIUN cantunala dils catschadurs da patenta e president dalla fracciun dils catschadurs el cussegli grond, puntuescha che la fracciun hagi contactau ils iniziants ed emprau d'anflar ina soluziun. Quei seigi buca stau pusseivel. «Per quei motiv ha la fracciun tschercau sezza ina soluziun. En cass che l'iniziativa vegin annullada, vegin quella inoltrada.» La proposta preveda ina catsch'aulta il settember cun maximum 21 dis e cun ina interrupziun da maximum treis dis in suenter l'auter. Plinavon quater ulteriurs dis da catsch'aulta ella secunda mesedad digl october.

sistem cun catscha speciala, el sebasi sin experientschas: «Igl ei buca pusseivel da sittar il diember da tscharvas il temps ch'ils iniziants proponan, essend che biaras ein gnanc cheu il settember ed october, mobein ordeifer il Grischun ni el Parc naziunal. La planisaziun dalla catscha el Grischun ei renconuschida internazionalmein. Senza quella eis ei buca pusseivel d'ademplir las pretensiuns pertuccont structura e schlatteina dalla populaziun dallas tscharvas.» Quei attesti il pareri extern. La lescha federala d'uaul pretendi ina regulaziun dalla sevaschina aschia chiei seigi buca necessari da prender mesiras forestalas specialas. Deputau *Jan Koch* (pps, Ei-

gias) ha plidau en num dalla minoritad dalla cumissiun. Ei detti negina formulaziun precisa ellas expertisas che pretendi che l'iniziativa cunterfetschi al dretg surodinu: «Il senn dall'iniziativa stat buc en discussiun, mobein il dretg. En dubi sto il suveran decider.» Sustenu il meini dalla minoritad dalla cumissiun ha era deputau *Conradin Caviezel* (ps, Cuera). En cass da dubi seigi l'iniziativa da suttametter al pievel.

Deputau *Daniel Albertin* (pcd, Alvalaschein), commember dalla cumissiun,